**工作能力和日常活动障碍问卷:**

**整体健康 V2.0 (WPAI-GH)**

以下的问题将问你有关健康问题对你的工作能力以及进行日常活动的影响。健康问题指的是任何生理或情感问题或症状。*请依照指示，在空格填写答案或把适当的号码圈起来。*

1. 你现在在就职吗 (以工作换取薪水)? \_\_\_\_\_没有 \_\_\_有

*如果没有，请在“没有”的空格打勾，然后直接到第六题回答。*

以下的问题与**过去七天**有关，不包括今天。

2. 在过去的七天，因为你的健康问题而令你不能工作的时间有几个小时? *包括你因为健康问题不能工作的生病日子的时间，你工作迟到或早退的时间，和其他，  
不包括你为了做这份问卷而丧失的时间。*

\_\_\_\_\_ 小时

3. 在过去的七天，因为其他原因如度假、假期、特别来回答这份问卷而令你不能工作的时间有几个小时?

\_\_\_\_\_ 小时

4. 在过去的七天，你实际上工作多少个小时?

\_\_\_\_\_ 小时*(如果答案是“0”，请直接回答第六题。)*

5. 在过去的七天，当你在工作时，你的健康问题对你的工作效率造成多少影响?

想想你被限制的工作数量或工作种类的日子，或你无法达到你要完成所有任务的日子，或你不能像平时一样专心工作的日子。如果健康问题只是对你的工作造成少量的影响，选择小的号码。如果健康问题大量影响你的工作，选择大的号码。

只考虑当你在工作时，健康问题对你的工作效率  
造成多少影响。

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 健康问题没有 影响我的工作 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 健康问题完全 让我无法工作 |
| 0 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |

在号码上打圈

6. 在过去的七天，除了工作，健康问题对你日常活动的能力造成多少的影响?

*日常活动的意思是指你平常所进行的活动，如家里的活动、购物、照顾小孩、运动、求学等等。想想你被限制的活动的数量和种类的时间，以及你无法达到你要完成的所有活动的时间。如果健康问题对你的活动只是造成少量的影响，选择小的号码。如果健康问题对你的活动造成大量的影响，选择大的号码。*

只考虑除了工作，健康问题对你日常活动的能力  
造成多少的影响。

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 健康问题没有影 响我的日常活动 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 健康问题完全 让我无法进行 日常活动 |
| 0 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |

在号码上打圈

Reilly MC, Zbrozek AS, Dukes EM. The validity and reproducibility of a work productivity and activity impairment instrument. Pharmacoeconomics. 1993 Nov;4(5):353-65.